

**Совет Безопасности**

Distr.: General
6 May 2005
Russian
Original: English

**Письмо Постоянного представителя Исламской Республики
Иран при Организации Объединенных Наций от 5 мая
2005 года на имя Генерального секретаря**

По поручению моего правительства и ссылаясь на письмо Постоянного наблюдателя от Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций от 7 марта 2005 года на имя Председателя Совета Безопасности и приложение к нему (S/2005/144), имею честь заявить следующее.

Исламская Республика Иран категорически отвергает содержание приложения к вышеупомянутому письму, которое касается притязаний Объединенных Арабских Эмиратов на иранские острова Абу-Муса, Большой Томб и Малый Томб, и вновь заявляет, что эти острова являются и будут оставаться и впредь неотъемлемой частью иранской территории.

Правительство Исламской Республики Иран продолжает подчеркивать свою принципиальную позицию в отношении важности продолжения позитивных и конструктивных переговоров между иранским правительством и соответствующими должностными лицами Объединенных Арабских Эмиратов в целях расширения двусторонних отношений и устранения какого бы то ни было непонимания между двумя странами в отношении осуществления меморандума о взаимопонимании 1971 года между Ираном и Шарджой относительно иранского острова Абу-Муса.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Джавад Зариф